

AGRÁRPIACI JELENTÉSEK

**Torma, zeller és
cékla**

**ZÖLDSÉG,
GYÜMÖLCS ÉS
BOR**

XXVIII. évfolyam • 4. szám • 2024

ZÖLDSÉG, GYÜMÖLCS ÉS BOR
XXVIII. évfolyam • 4. szám • 2024

2024. március 5.

Megjelenik kéthetente

Felelős szerkesztő

Dr. Stummer Ildikó

Szerzők

Isépy Anett

isepy.anett@aki.gov.hu

Losonczi Tünde

losonczi.tunde@aki.gov.hu

Ecsediné Wanek Zsuzsanna

wanek.zsuzsa@aki.gov.hu

Kiadó



1093 Budapest, Zsil utca 3–5.

Telefon: +36 1 217 1011

www.aki.gov.hu

aki@aki.gov.hu

A kiadvány az Agrárközgazdasági Intézet
által üzemeltetett Piaci Árinformációs Rendszer
adatai alapján készül.



Friss adatokért kérjük látogasson el a
[PÁIR lekérdezhető adatok](#) felületre.

ISSN 1418 2130

A kiadványokkal kapcsolatban részletes
felvilágosítást ad:
Publikációs Csoport – publikacio@aki.gov.hu

Tartalomjegyzék

Összefoglaló	3
Summary	3
Zöldség- és gyümölcspiaci jelentés	4
Budapesti nagybani piaci körkép	4
A torma, a zeller és a cékla piaca	6
Torma	6
Zeller	6
Cékla	6
Magyarországi piaci információk	8
Nemzetközi piaci információk	18
Borpiaci jelentés	19
Magyarországi piaci információk	19



Összefoglaló

Az AKI PÁIR adatai szerint a 9. héten a Budapesti Nagybani Piacon az importból származó, 400–500 grammos kígyóborka kilogrammonként 733, míg a belpiaci azonos méretű kilogrammonként 1000 forintos átlagáron szerepelt a kínálatban. A belpiaci petrezselyem ára 7 százalékkal 750 forint/kilogrammra emelkedett a 2023. 9. hetihez képest. A belföldi gumós zeller ára 3 százalékkal volt magasabb (382 forint/kilogramm) 2024 1–9. hetében, mint az előző év azonos időszakában. A cékla ára 5 százalékkal 245 forint/kilogrammra csökkent ugyanekkor.

Summary

According to the data of AKI PÁIR, in week 9 at the Budapest Wholesale Market, imported 400-500 gramm snake cucumbers were present in the selection at an average price of HUF 733 per kilogram, while that of the domestic same sized cucumber was HUF 1000 per kilogram. The price of parsley on the domestic market increased by 7 per cent to HUF 750 per kilogram compared to week 9 of 2023. The price of celeriac was 3 per cent higher (HUF 382 per kilogram) in the first 9 weeks of 2024 than it was in the same period of the previous year. The price of beetroot (HUF 245 per kilogram) fell by 5 per cent at the same time.

Zöldség- és gyümölcspiaci jelentés

Budapesti nagybani piaci körkép

Az AKI PÁIR adatai szerint a 9. héten a spanyolországi származású, 70 mm-nél nagyobb vállát-mérőjű tölteni való paprika 1617, a kaliforniai paprika pedig 1507 forint/kilogramm átlagáron került a Budapesti Nagybani Piac választékába, ami 25, illetve 33 százalékkal volt alacsonyabb, mint egy évvel korábban. A hazai tölteni való, 30–70 mm méretkategóriájú paprikát a 2023. 9. hetit 26 százalékkal meghaladó 1380, a lecsópaprikát 1167 forint/kilogramm (+30 százalék) árusították.

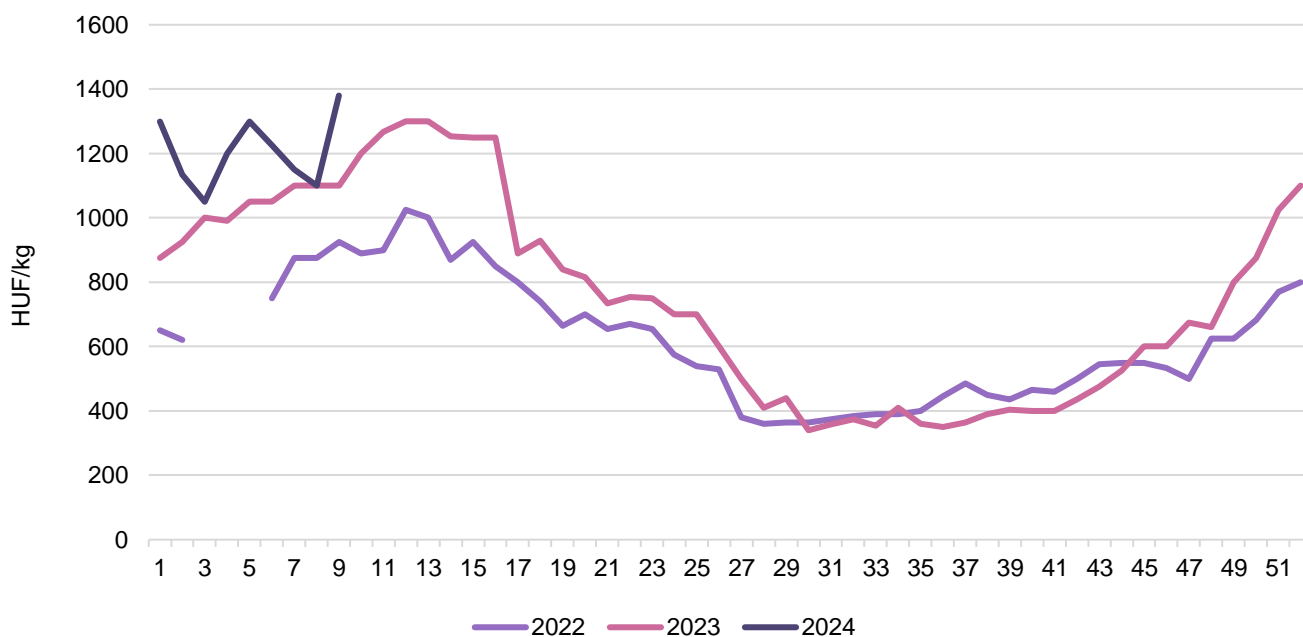
Az importból származó, 400–500 grammos kígyóborka kilogrammonként 733, míg a belpiaci azonos méretű kilogrammonként 1000 forintos átlagáron szerepelt a kínálatban, ami a külpiacinál 40, a magyar kígyóborkánál pedig 38 százalékos árcsökkenést jelentett az előző évi 9. hetihez viszonyítva.

Az olaszországi származású primőr, csomós sárgarépat 333 forint/kilogramm (–22 százalék) értékesítették, míg a belföldi termesztésű, lédig sárgarépa a 2023. azonos hetinél 20 százalékkal magasabb, 300 forint/kilogramm leggyakoribb áron került a heti kínálatba. A belpiaci petrezselyem ára 7 százalékkal 750 forint/kilogramorra emelkedett a 2023. 9. hetihez képest.

A belpiaci hónapos retek csomóját 243 forintért, az olaszországi származásút 190 forint/csomó átlagáron kínálták, így a belpiaci ára 6 százalékkal nőtt, az import csomós reteké viszont 5 százalékkal mérséklődött az 52 héttel korábbi árakhoz hasonlítva.

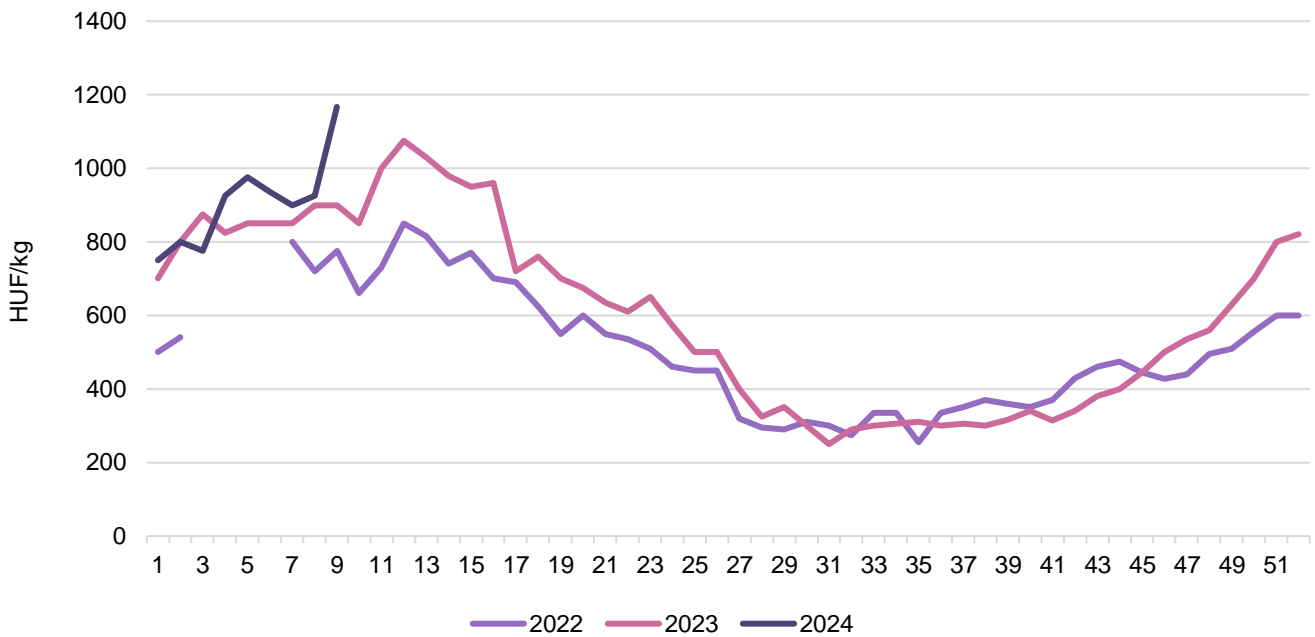
A görögországi Santa Maria körtefajtát 910 forint/kilogramm áron értékesítették, szemben a 2023. 9. heti 860 forint/kilogramm árral. A belpiaci Idared alma 353 forint/kilogramm leggyakoribb ára 22 százalékkal, a Gala kilogrammonkénti 378 forintos ára pedig 14 százalékkal emelkedett az egy évvel azelőttihez képest.

1. ábra: **A belföldi tölteni való paprika heti termelői átlagára a Budapesti Nagyban Piacon (2022–2024)**



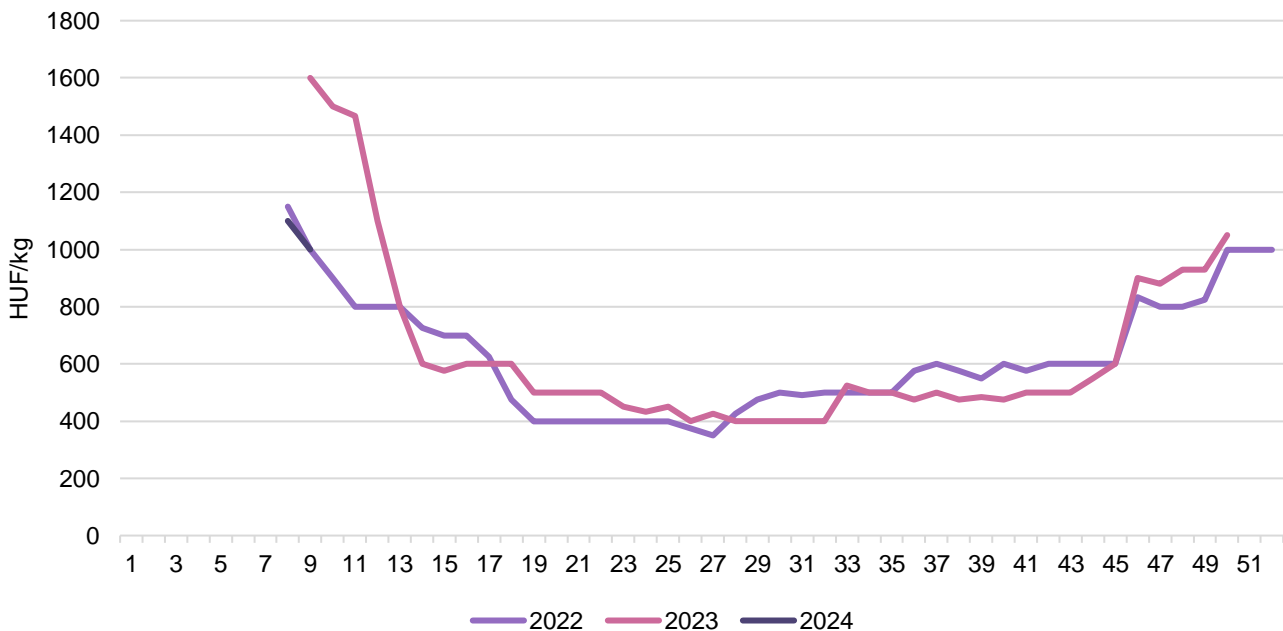
Forrás: AKI PÁIR

2. ábra: A belföldi lecsópaprika heti termelői átlagára a Budapesti Nagyban Piacon (2022–2024)



Forrás: AKI PÁIR

3. ábra: A belföldi kígyóborka heti termelői átlagára a Budapesti Nagyban Piacon (2022–2024)



Forrás: AKI PÁIR

A torma, a zeller és a cékla piaca

Torma

A KSH adatai szerint Magyarországon az elmúlt években 1100–1400 hektáron 8,8–11,1 ezer tonna torma termett, a termésátlag 6,7–8,9 ezer tonna/hektár között alakult. A KSH adatai szerint a tormakivitel mennyisége 10 százalékkal 9,93 ezer tonnára, értéke 8 százalékkal 5,41 milliárd forintra nőtt 2023-ban az egy évvel korábbihoz képest. Az export több mint 70 százaléka Németországba és Lengyelországba irányult. Az import éves szinten nem jelentős, a vizsgált időszakban 106,7 tonna volt.

A Budapesti Nagybani Piacon 2023-ban a belföldi friss torma termelői ára 4 százalékkal haladta meg (1163 forint/kilogramm) az egy évvel korábbit, 2024 1–9. hetében 1232 forint/kilogramm áron volt jelen a kínálatban.

Zeller

Az *Eurostat* adatai szerint 2023 első tizenegy hónapjában gumós zellerből Hollandia 8 százalékkal kevesebbet (70,4 ezer tonna) értékesített a közösség belső piacán, mint egy évvel korábban. A KSH adatai szerint Magyarországon 191 hektárról 4,85 ezer tonna gumós zellert takarítottak be 2022-ben. A gumós zeller külkereskedelmi egyenlege negatív, a behozatala 138 százalékkal 5,94 ezer tonnára nőtt, kivitele pedig nem változott (2,02 ezer tonna) 2023-ban az előző évihez képest. Az import 80 százaléka Hollandiából érkezett, a kiszállított áru legnagyobb célpiaca Románia volt.

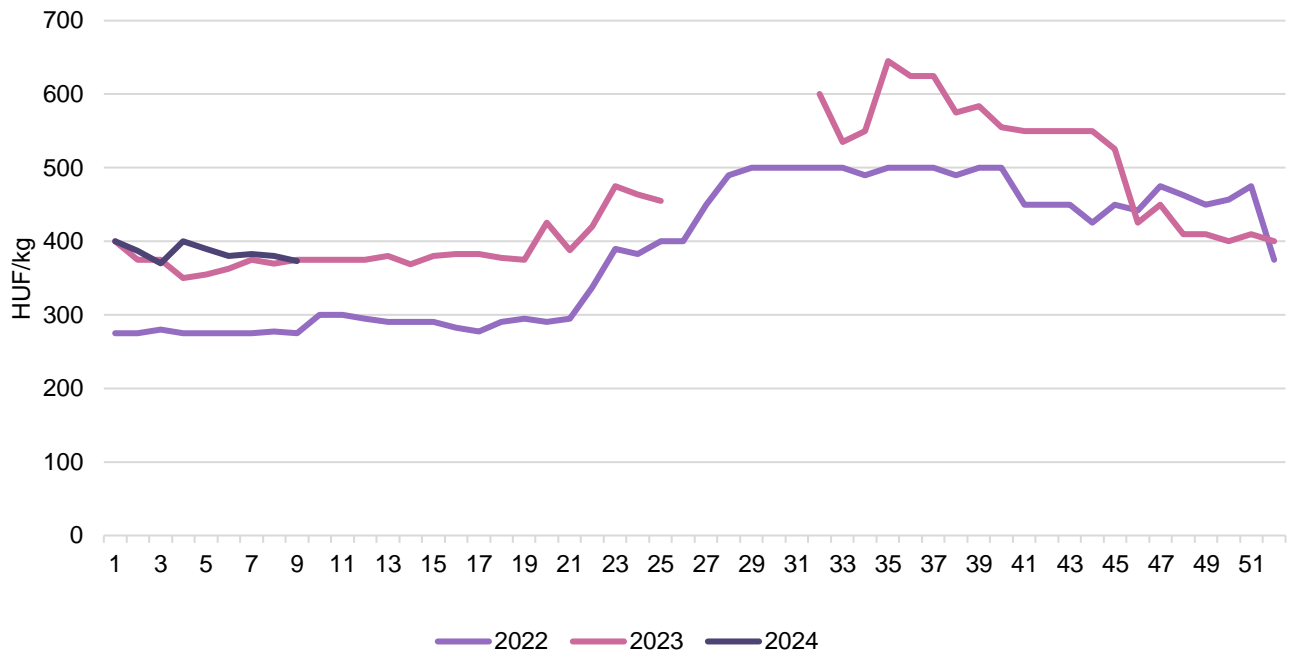
A Budapesti Nagybani Piacon a belföldi, kilogrammos kiszerezésű gumós zeller ára 425 forint/kilogramm (+15 százalék), a darabos kiszerezésű terméké 344 forint/darab (+15 százalék) volt 2023-ban. Az idei év első kilenc hetében a kilogrammos kiszerezésű termék ára 3 százalékkal 382 forint/kilogramorra emelkedett, a darabos kiszerezésű 1 százalékkal magasabb (346 forint/darab) áron volt jelen a kínálatban, mint egy évvel korábban. A hollandiai kilogrammos kiszerezésű gumós zeller nagykereskedelmi ára 9 százalékkal 379 forint/kilogramorra csökkent ugyanekkor.

Cékla

Magyarországon az elmúlt években 176–307 hektáron 4,9–6,8 ezer tonna cékla termett (KSH). A cékla (retekkel, más hasonló gyökérfélékkel) külkereskedelmi egyenlege negatív. A behozatal (elsősorban Németországból, Olaszországból és Ausztriából) 10 százalékkal 8,66 ezer tonnára emelkedett, a kivitel (döntően Romániába) 16 százalékkal 1,19 ezer tonnára nőtt 2023-ban az előző évihez képest.

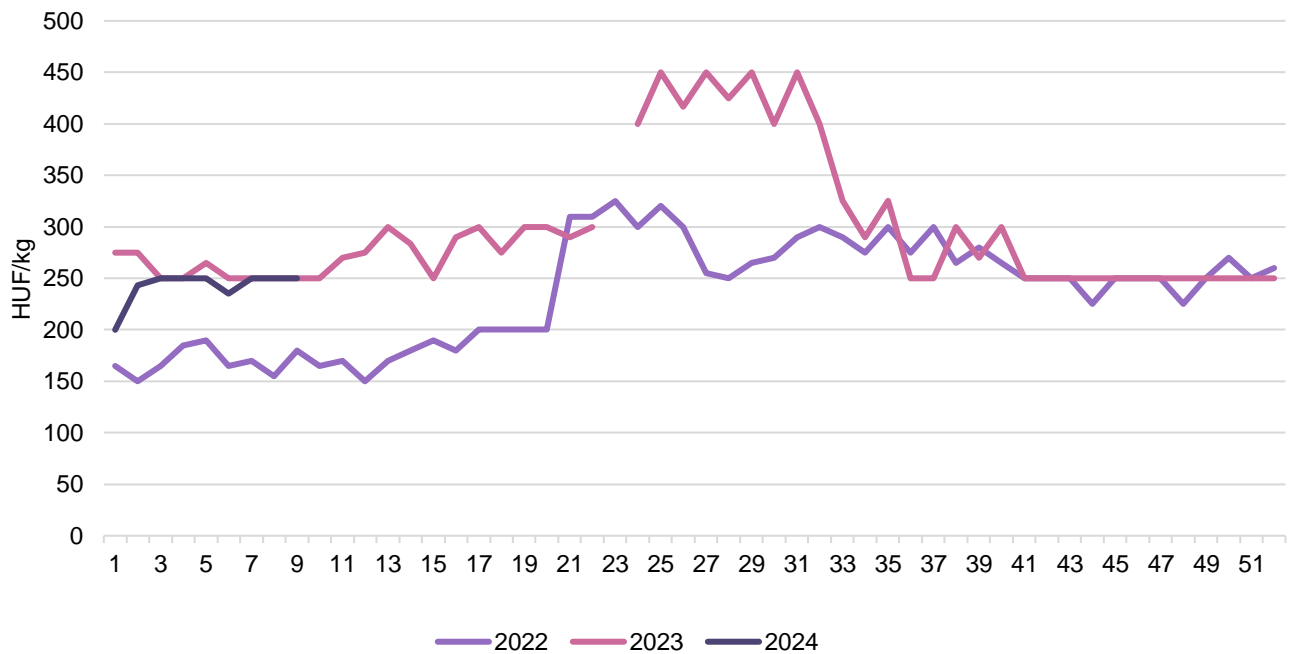
A Budapesti Nagybani Piacon a belföldi cékla ára 27 százalékkal 303 forint/kilogramorra emelkedett 2023-ban az előző évihez képest. Az idei év első kilenc hetében a belföldi cékla ára 5 százalékkal volt alacsonyabb (245 forint/kilogramm), mint 2023 azonos időszakában.

4. ábra: A belföldi gumós zeller heti termelői átlagára a Budapesti Nagyban Piacon (2022–2024)



Forrás: AKI PÁIR

5. ábra: A belföldi cékla termelői átlagára a Budapesti Nagyban Piacon (2022–2024)



Forrás: AKI PÁIR

Magyarországi piaci információk

1. táblázat: **Az I. osztályú belföldi zöldségfélék és gyümölcsök leggyakoribb bruttó termelői ára a Budapesti Nagyban Piacon**

Faj	Fajta/Típus	Méret	Mértékegység	2023. 9. hét	2024. 8. hét	2024. 9. hét	2024. 9. hét/ 2023. 9. hét (százalék)	2024. 9. hét/ 2024. 8. hét (százalék)
Burgonya	Fabiola	–	HUF/kg	–	235	227	–	96,5
	Agria	–	HUF/kg	250	240	237	94,7	98,6
	Red-Scarlett	–	HUF/kg	–	240	240	–	100,0
	Chérie	–	HUF/kg	300	375	383	127,8	102,2
	Laura	–	HUF/kg	245	230	220	89,8	95,7
	Nem jelölt	–	HUF/kg	250	230	320	128,0	139,1
Paradicsom	Koktél	15 mm+	HUF/kg	2 450	2 800	2 533	103,4	90,5
Paprika	Tölteni való édes	30–70 mm	HUF/kg	1 100	1 100	1 380	125,5	125,5
		70 mm+	HUF/kg	1 370	1 540	1 580	115,3	102,6
	Lecsőpaprika	–	HUF/kg	900	925	1 167	129,6	126,1
Uborka	Kígyó	400–500 g	HUF/kg	1 600	1 100	1 000	62,5	90,9
Sütőtök	Kanadai	–	HUF/kg	400	225	250	62,5	111,1
	Nagydobosi	–	HUF/kg	–	200	250	–	125,0
Sárgarépa	–	–	HUF/kg	250	300	300	120,0	100,0
Petrezselyem	–	–	HUF/kg	700	750	750	107,1	100,0
Petrezselyemzöld	–	–	HUF/csomó	40	50	50	125,0	100,0
Zeller	Gumós	–	HUF/kg	375	380	373	99,6	98,3
		–	HUF/db	350	360	340	97,1	94,4
Zellerzöld	–	–	HUF/csomó	40	50	50	125,0	100,0
Sóska	–	–	HUF/kg	–	1 100	1 133	–	103,0
Spenót	–	–	HUF/kg	–	1 200	1 100	–	91,7
Cékla	–	–	HUF/kg	250	250	250	100,0	100,0
Fejes saláta	–	–	HUF/db	250	300	300	120,0	100,0
Fejes káposzta	Fehér	–	HUF/kg	230	200	207	89,9	103,3
	Vörös	–	HUF/kg	240	255	267	111,1	104,6
Kelkáposzta	–	–	HUF/kg	325	375	380	116,9	101,3
Kínai kel	–	–	HUF/kg	250	405	453	181,3	111,9
Retek	Hónapos	–	HUF/csomó	230	235	243	105,8	103,6
	Jégcsap	–	HUF/kg	375	490	480	128,0	98,0
	Müncheni sör	–	HUF/csomó	400	350	353	88,3	101,0
	Fekete reték	–	HUF/kg	285	300	310	108,8	103,3
Torma	–	–	HUF/kg	–	1 300	1 333	–	102,6
Borsó	Száraz sárga	–	HUF/kg	330	400	400	121,2	100,0
Bab	Száraz tarka	–	HUF/kg	900	1 100	1 000	111,1	90,9
	Száraz fehér	–	HUF/kg	900	1 050	1 000	111,1	95,2

Faj	Fajta/Típus	Méret	Mérték-egység	2023. 9. hét	2024. 8. hét	2024. 9. hét	2024. 9. hét/ 2023. 9. hét (százalék)	2024. 9. hét/ 2024. 8. hét (százalék)
Vöröshagyma	Barna héjú	40–70 mm	HUF/kg	325	240	253	78,0	105,6
		70 mm+	HUF/kg	355	275	280	78,9	101,8
	Lila héjú	40–70 mm	HUF/kg	300	360	380	126,7	105,6
	Zöldhagyma	–	HUF/csomó	250	290	277	110,7	95,4
Fokhagyma	–	45 mm+	HUF/kg	1 450	1 800	1 800	124,1	100,0
Téli sarjadék-hagyma	–	–	HUF/csomó	250	350	330	132,0	94,3
Póréhagyma	–	–	HUF/db	265	325	330	124,5	101,5
Gomba	Laska	–	HUF/kg	900	1 100	1 200	133,3	109,1
Alma	Granny Smith	65 mm+	HUF/kg	370	390	400	108,1	102,6
	Idared	65 mm+	HUF/kg	275	300	335	121,8	111,7
	Jonagold	65 mm+	HUF/kg	280	350	345	123,2	98,6
	Jonagored	65 mm+	HUF/kg	280	350	345	123,2	98,6
	Gala	65 mm+	HUF/kg	332	370	378	113,5	102,0
	Starking	65 mm+	HUF/kg	380	400	400	105,3	100,0
	Golden	65 mm+	HUF/kg	315	365	362	115,1	99,3

Megjegyzés: A teljes adatbázis megtekinthető a <https://pair.aki.gov.hu> oldalon.
Forrás: AKI PÁIR

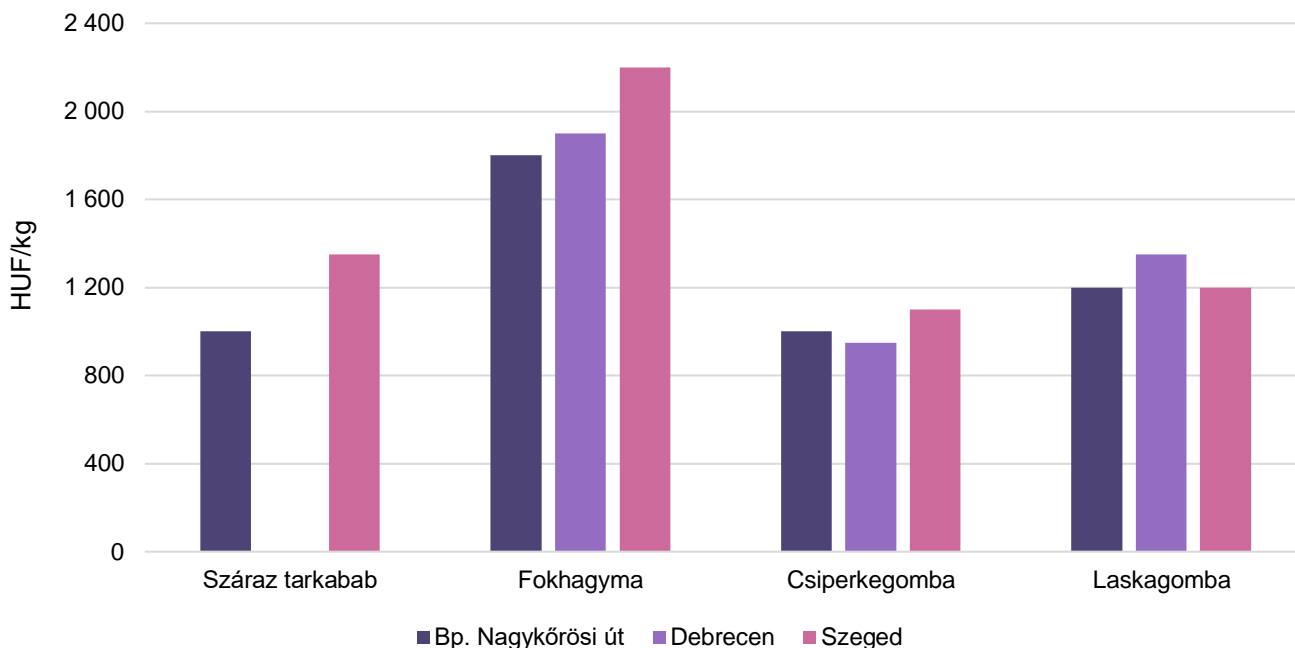
2. táblázat: **Az Európai Unióból és a harmadik országokból származó I. osztályú zöldségfélék és gyümölcsök leggyakoribb bruttó ára a Budapesti Nagyban Piacon**

Faj	Fajta/ Típus	Méret	Származási hely	Mérték- egység	2023. 9. hét	2024. 8. hét	2024. 9. hét	2024. 9. hét/ 2023. 9. hét (százalék)	2024. 9.hét/ 2024. 8. hét (százalék)
Burgonya	Nem jelölt	–	Franciaország	HUF/kg	315	325	337	106,9	103,6
Paradicsom	Gömb	35–40 mm	Spanyolország	HUF/kg	1 500	975	950	63,3	97,4
			Törökország	HUF/kg	1 350	–	940	69,6	–
	Fürtös	47 mm+	Spanyolország	HUF/kg	–	1 000	923	–	92,3
			Törökország	HUF/kg	–	900	880	–	97,8
	Koktél	15 mm+	Olaszország	HUF/kg	2 400	1 550	1 600	66,7	103,2
Paprika	Tölteni való édes	70 mm+	Spanyolország	HUF/kg	2 150	1 600	1 617	75,2	101,0
	Kaliforniai	70 mm+	Spanyolország	HUF/kg	2 250	1 400	1 507	67,0	107,6
Padlizsán	–	70 mm+	Spanyolország	HUF/kg	1 200	840	733	61,1	87,3
Uborka	Kígyó	400–500 g	Spanyolország	HUF/kg	1 245	750	733	58,9	97,8
Főzőtök	Cukkini	–	Spanyolország	HUF/kg	990	755	687	69,4	91,0
Sárgarépa	–	–	Olaszország	HUF/csomó	430	350	333	77,5	95,2
Zeller	Gumós	–	Hollandia	HUF/kg	415	380	363	87,6	95,6
Fejes saláta	–	–	Olaszország	HUF/db	310	285	300	96,8	105,3
Jégsaláta	–	–	Spanyolország	HUF/db	785	445	430	54,8	96,6
Lollo Rossa	–	–	Olaszország	HUF/db	375	378	357	95,1	94,5
Lollo Bionda	–	–	Olaszország	HUF/db	375	378	357	95,1	94,5
Bimbóskel	–	–	Lengyelország	HUF/kg	800	925	917	114,6	99,1
Karalábé	–	–	Olaszország	HUF/db	285	232	233	81,9	100,4
Karfiol	–	16 cm+	Olaszország	HUF/kg	745	590	560	75,2	94,9
Brokkoli	–	–	Olaszország	HUF/kg	1 173	1 000	933	79,6	93,3
		–	Spanyolország	HUF/kg	1 200	1 075	1 100	91,7	102,3
Retek	Hónapos	–	Olaszország	HUF/csomó	200	160	190	95,0	118,8
	Münchener sör	–	Olaszország	HUF/csomó	355	440	437	123,0	99,2
Lencse	–	–	Kanada	HUF/kg	675	875	850	125,9	97,1
Vörös- hagyma	Barna héjú	40–70 mm	Ausztria	HUF/kg	400	290	280	70,0	96,6
	Lila héjú	40–70 mm	Hollandia	HUF/kg	350	350	367	104,8	104,8
	Zöld- hagyma	–	Olaszország	HUF/csomó	260	270	250	96,2	92,6
Alma	Granny Smith	65 mm+	Olaszország	HUF/db	228	255	260	114,3	102,0
	Pink Lady	65 mm+	Olaszország	HUF/db	370	430	435	117,6	101,2
	Nem jelölt	–	Nem jelölt	HUF/kg	425	500	500	117,7	100,0
Körte	Bosc kobak (Alexander)	60–70 mm	Olaszország	HUF/kg	950	1 050	1 050	110,5	100,0
	Santa Maria	65–75 mm	Görögország	HUF/kg	860	920	910	105,8	98,9
	Vilmos	60–75 mm	Argentína	HUF/kg	–	–	800	–	–
Szamóca	–	–	Görögország	HUF/kg	2 300	2 700	2 600	113,0	96,3

Faj	Fajta/ Típus	Méret	Származási hely	Mérték- egység	2023. 9. hét	2024. 8. hét	2024. 9. hét	2024. 9. hét/ 2023. 9. hét (százalék)	2024. 9.hét/ 2024. 8. hét (százalék)
Dió (tisztított)	–	–	Nem jelölt	HUF/kg	3 000	3 700	3 750	125,0	101,4
Mandula (tisztított)	–	–	USA	HUF/kg	3 200	3 300	3 300	103,1	100,0
Mogyoró (tisztított)	–	–	Törökország	HUF/kg	3 000	3 000	3 000	100,0	100,0
Földimo- gyoró	–	–	Kína	HUF/kg	1 800	1 600	1 600	88,9	100,0
Csemege- szőlő	Fehér	–	Peru	HUF/kg	–	2 100	2 150	–	102,4
	Piros	–	Peru	HUF/kg	–	1 925	1 925	–	100,0
Citrom	–	53–65 mm	Spanyolország	HUF/kg	690	680	660	95,7	97,1
		53–65 mm	Törökország	HUF/kg	620	635	590	95,2	92,9
Zöldcitrom	–	–	Brazília	HUF/kg	1 080	1 330	1 330	123,2	100,0
Mandarin	–	54–69 mm	Olaszország	HUF/kg	–	680	665	–	97,8
		54–69 mm	Spanyolország	HUF/kg	870	900	875	100,6	97,2
		54–69 mm	Törökország	HUF/kg	600	650	640	106,7	98,5
Narancs	Vérnarancs (Moro)	67–80 mm	Olaszország	HUF/kg	970	1 200	1 150	118,6	95,8
	Nem jelölt	–	Görögország	HUF/kg	465	535	565	121,5	105,6
		–	Spanyolország	HUF/kg	775	875	835	107,7	95,4
Grapefruit	–	–	Törökország	HUF/kg	720	760	755	104,9	99,3
Kivi	–	–	Görögország	HUF/kg	697,50	1 030	950	136,2	92,2
Banán	–	–	Ecuador	HUF/kg	685	590	590	86,1	100,0
		–	Kolumbia	HUF/kg	–	565	560	–	99,1
Mák	–	–	Cseh Köztársaság	HUF/kg	1 500	1 200	1 250	83,3	104,2

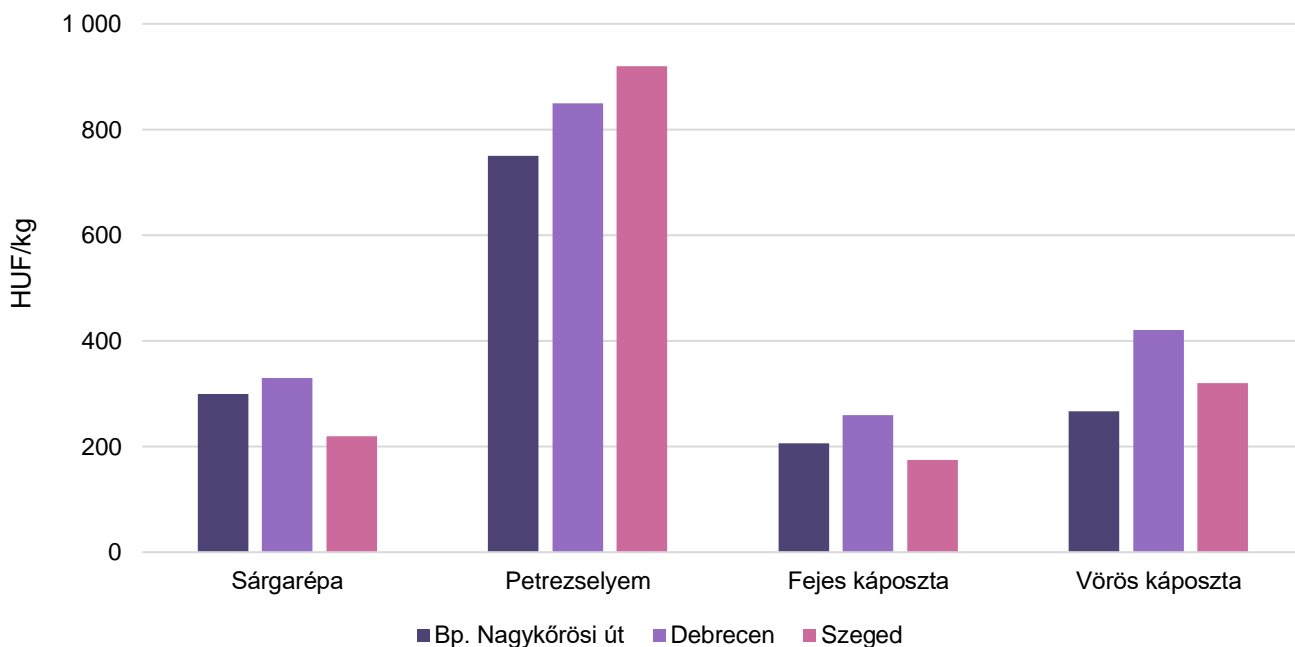
Megjegyzés: A teljes adatbázis megtekinthető a <https://pair.aki.gov.hu> oldalon.
Forrás: AKI PÁIR

6. ábra: **A száraz tarkabab, a fokhagyma, a csiperkegomba és a laskagomba leggyakoribb termelői ára a nagybani piacokon (2024. 9. hét)**



Forrás: AKI PÁIR

7. ábra: **A sárgarépa, a petrezselyem, a fejes káposzta és a vörös káposzta leggyakoribb termelői ára a nagybani piacokon (2024. 9. hét)**



3. táblázat: **A gyümölcsfélék (déli gyümölccsel, dinnyefélék nélkül) külkereskedelmi forgalma Magyarországon**

	Export mennyisége			Import mennyisége		
	2022	2023	Változás	2022	2023	Változás
	tonna	tonna	százalék	tonna	tonna	százalék
Gyümölcs	120 225,7	121 790,3	101,3	381 490,3	368 406,5	96,6
Ebből:						
Dió héjastól	666,1	305,0	45,8	67,8	9,3	13,6
Dióbél	282,5	210,4	74,5	1 104,3	870,7	78,8
Narancs	862,0	360,3	41,8	19 895,0	20 840,8	104,8
Citrom	1 792,8	1 067,1	59,5	18 062,2	17 178,5	95,1
Lime	277,2	308,4	111,3	2 043,3	2 121,3	103,8
Alma (ipari célú)	6 198,7	5 647,3	91,1	63 524,4	3 369,7	5,3
Alma (friss fogyasztásra)	15 254,8	20 682,1	135,6	17 174,4	28 189,6	164,1
Körte	833,9	898,1	107,7	8 064,9	9 212,5	114,2

	Export értéke			Import értéke		
	2022	2023	Változás	2022	2023	Változás
	millió HUF	millió HUF	százalék	millió HUF	millió HUF	százalék
Gyümölcs	53 470,9	53 587,3	100,2	147 525,1	171 754,8	116,4
Ebből:						
Dió héjastól	685,6	306,4	44,7	36,7	19,7	53,8
Dióbél	650,6	473,8	72,8	2 164,1	1 383,4	63,9
Narancs	409,2	188,9	46,2	5 648,5	7 094,6	125,6
Citrom	968,3	590,3	61,0	7 938,4	7 736,8	97,5
Lime	272,5	269,6	98,9	737,2	764,6	103,7
Alma (ipari célú)	381,0	461,1	121,0	4 436,6	459,2	10,4
Alma (friss fogyasztásra)	3 560,8	5 145,8	144,5	3 513,7	6 137,3	174,7
Körte	510,9	595,5	116,6	2 970,7	3 950,4	133,0

Forrás: KSH

4. táblázat: **A zöldségfélék (dinnyefélékkel) külkereskedelmi forgalma Magyarországon**

	Export mennyisége			Import mennyisége		
	2022	2023	Változás	2022	2023	Változás
	tonna	tonna	százalék	tonna	tonna	százalék
Zöldség	257 755,5	293 608,8	113,9	444 244,7	434 644,5	97,8

Ebből:

Burgonya	5 704,0	3 681,6	64,5	117 080,7	95 131,8	81,3
Paradicsom	15 088,5	19 758,1	130,9	19 897,9	29 178,5	146,6
Vöröshagyma	623,5	1 133,5	181,8	16 915,7	13 496,0	79,8
Fokhagyma	412,9	296,0	71,7	2 479,1	1 325,4	53,5
Fejes és vörös káposzta	2 245,9	2 556,4	113,8	4 616,6	4 476,0	97,0
Sárgarépa és fehérrépa	3 997,9	3 619,4	90,5	7 475,7	11 206,7	149,9
Uborka és apró uborka	6 037,0	7 422,4	122,9	20 664,4	24 403,4	118,1

	Export értéke			Import értéke		
	2022	2023	Változás	2022	2023	Változás
	millió HUF	millió HUF	százalék	millió HUF	millió HUF	százalék
Zöldség	123 324,5	144 595,9	117,2	146 748,3	157 753,6	107,5

Ebből:

Burgonya	888,4	814,1	91,6	16 233,0	17 203,3	106,0
Paradicsom	8 118,3	10 172,0	125,3	12 644,1	16 984,3	134,3
Vöröshagyma	181,3	385,0	212,4	2 823,8	4 054,3	143,6
Fokhagyma	420,3	288,3	68,6	1 624,3	1 199,3	73,8
Fejes és vörös káposzta	836,9	985,7	117,8	577,6	669,1	115,8
Sárgarépa és fehérrépa	634,7	996,6	157,0	1 512,6	2 951,4	195,1
Uborka és apró uborka	2 167,9	2 773,3	127,9	6 323,3	8 031,5	127,0

Forrás: KSH

5. táblázat: **A feldolgozott zöldségfélék és gyümölcsök BELFÖLDÖN értékesített mennyisége és értékesítési ára**

Megnevezés	Mértékegység	2023. I.	2023. XII.	2024. I.	2024. I./ 2023. I. (százalék)	2024. I./ 2023. XII. (százalék)
Paradicsomsűrítmény	tonna	...	...	...	...	...
	HUF/tonna	...	...	...	...	...
Konzerv csemegekukorica	tonna	596	1 177	632	105,98	53,70
	HUF/tonna	553 860	541 024	637 491	115,10	117,83
Fagyasztott csemegekukorica	tonna	680	211	158	23,27	74,89
	HUF/tonna	378 815	501 126	484 576	127,92	96,70
Fagyasztott zöldbab	tonna	451	614	490	108,70	79,88
	HUF/tonna	443 345	467 725	480 080	108,29	102,64
Konzerv zöldborsó	tonna	193	135	310	160,48	229,47
	HUF/tonna	538 830	516 070	447 819	83,11	86,77
Fagyasztott zöldborsó	tonna	767	867	931	121,42	107,31
	HUF/tonna	464 438	481 444	477 460	102,80	99,17
Almasűrítmény	tonna	3 675	1 808	1 551	42,21	85,79
	HUF/tonna	404 406	450 727	474 429	117,31	105,26
Meggybefőtt (720 ml)	tonna	169	286	238	140,84	83,00
	HUF/tonna	310 250	313 693	319 294	102,92	101,79
Fagyasztott meggy	tonna	143	118	79	55,19	66,54
	HUF/tonna	612 777	659 351	602 950	98,40	91,45
Bodzavelő	tonna	–	...	...	–	...
	HUF/tonna	–	...	...	–	...

... = Adatvédelmi korlátok miatt nem közölhető adat.

Forrás: AKI PÁIR

6. táblázat: **A feldolgozott zöldségfélék és gyümölcsök KÜLFÖLDÖN értékesített mennyisége és értékesítési ára**

Megnevezés	Mértékegység	2023. I.	2023. XII.	2024. I.	2024. I./ 2023. I. (százalék)	2024. I./ 2023. XII. (százalék)
Paradicsomsúrítmény	tonna	...	...	...	...	...
	HUF/tonna	...	...	...	...	...
Konzerv csemegekukorica	tonna	19 076	12 682	17 164	89,98	135,34
	HUF/tonna	476 832	543 373	547 022	114,72	100,67
Fagyasztott csemegekukorica	tonna	2 444	2 620	3 437	140,62	131,14
	HUF/tonna	497 030	502 521	506 233	101,85	100,74
Fagyasztott zöldbab	tonna	...	...	...	...	...
	HUF/tonna	...	...	...	...	...
Konzervzöldborsó	tonna	4 183	3 694	3 189	76,24	86,35
	HUF/tonna	492 659	523 769	522 493	106,06	99,76
Fagyasztott zöldborsó	tonna	673	650	708	105,14	108,97
	HUF/tonna	442 191	473 563	463 882	104,91	97,96
Almasúrítmény	tonna	530	646	1 082	204,11	167,52
	HUF/tonna	636 471	724 292	687 224	107,97	94,88
Meggybefőtt (720 ml)	tonna	2 287	542	...	...	...
	HUF/tonna	372 804	365 931	...	...	...
Fagyasztott meggy	tonna	...	...	...	...	...
	HUF/tonna	...	...	...	...	...

... = Adatvédelmi korlátok miatt nem közölhető adat.

Forrás: AKI PÁIR

7. táblázat: **Az alma és a paradicsom (I. osztályú, ömlesztett) kiskereskedelmi beszerzési ára Magyarországon**

Megnevezés	Mértékegység	2023. 8. hét	2024. 7. hét	2024. 8. hét	2024. 8. hét/ 2023. 8. hét (százalék)	2024. 8. hét/ 2024. 7. hét (százalék)
Paradicsom gömb	tonna	23,1	38,1	35,4	153,0	93,0
	HUF/kg	1 062,3	926,6	911,8	85,8	98,4
Paradicsom fűrtös	tonna	126,9	285,6	184,4	145,3	64,6
	HUF/kg	869,3	532,1	541,1	62,2	101,7
Alma Idared	tonna	232,9	272,8	220,4	94,6	80,8
	HUF/kg	227,4	281,7	286,6	126,0	101,7
Alma Gala	tonna	168,7	40,9	52,3	31,0	127,6
	HUF/kg	213,2	322,7	322,4	151,2	99,9
Alma Golden	tonna	95,3	44,8	191,0	200,5	426,4
	HUF/kg	237,2	315,4	300,1	126,5	95,2
Alma Jonagold/ Jonagored	tonna	73,2	49,3	70,8	96,7	143,7
	HUF/kg	260,3	310,4	311,4	119,6	100,3
Alma Red delicious	tonna	119,3	55,7	42,0	35,2	75,3
	HUF/kg	215,8	308,0	322,7	149,5	104,8

Forrás: AKI PÁIR

Nemzetközi piaci információk

8. táblázat: A zöldségfélék és a gyümölcsök ára a hamburgi, a berlini, a müncheni és a frankfurti nagybani piacokon (HUF/kg)

Megnevezés	Szarmazás	Hamburg		Szarmazás	Berlin		Szarmazás	München		Szarmazás	Frankfurt	
		Min.	Max.		Min.	Max.		Min.	Max.		Min.	Max.
		2024.2.26.			2024.2.26.			2024.2.26.			2024.2.26.	
Cékla	belföldi	214	272	belföldi	311	389	belföldi	311	428	belföldi	311	506
Csiperkegomba	belföldi	1 245	1 362	belföldi	973	1 167	belföldi	1 011	1 167	belföldi	1 167	1 303
Laskagomba	Lengyelország	1 848	2 237	Lengyelország	1 556	2 334	Lengyelország	1 751	1 828	Lengyelország	1 945	2 334
Zeller	belföldi	249	292	belföldi	311	389	belföldi	311	389	belföldi	389	467
Sárgarépa	belföldi	253	331	belföldi	272	350	belföldi	331	517	belföldi	311	486
Padlizsán	Spanyolország	506	622	Spanyolország	506	622	Spanyolország	525	661	Spanyolország	545	700
Banán	tengerentúl	432	648	tengerentúl	562	648	tengerentúl	584	627	tengerentúl	605	648
Citrom	Spanyolország	370	525	Spanyolország	389	584	Spanyolország	467	486	Spanyolország	389	595
Alma (Jonagold)	belföldi	311	389	belföldi	389	506	belföldi	467	506	belföldi	389	584
Körte (Conference)	Hollandia	584	622	Hollandia	584	622	Hollandia	584	661	Hollandia	622	661
Szamóca	Spanyolország	2 023	2 140	Spanyolország	1 400	2 334	Spanyolország	1 945	2 101	Spanyolország	1 945	2 256

Megjegyzés: Átszámítva az MNB hivatalos középárfolyamán.
Forrás: www.ami-informiert.de

Borpiaci jelentés

Magyarországi piaci információk

9. táblázat: **A földrajzi jelzés nélküli és az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott BELFÖLDÖN értékesített borok mennyisége és feldolgozó értékesítési ára**

Megnevezés		Mértékegység	2023. január	2024. január	2024. január/ 2023. január (százalék)
Fehér	Földrajzi jelzés nélküli	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
	Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott	hektoliter	18 503	24 259	131,11
		HUF/hektoliter	23 262	21 842	93,90
Fehér összesen		hektoliter	18 583	24 341	130,99
		HUF/hektoliter	23 406	22 003	94,01
Vörös és rozé	Földrajzi jelzés nélküli	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
	Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott	hektoliter	21 061	9 389	44,58
		HUF/hektoliter	24 790	35 969	145,10
Vörös és rozé összesen		hektoliter	21 140	9 458	44,74
		HUF/hektoliter	24 898	36 174	145,29
Földrajzi jelzés nélküli bor összesen		hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott bor összesen		hektoliter	39 564	33 648	85,05
		HUF/hektoliter	24 075	25 784	107,10
Földrajzi jelzés nélküli bor és oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott bor összesen		hektoliter	39 723	33 800	85,09
		HUF/hektoliter	24 200	25 969	107,31

... = Adatvédelmi korlátok miatt nem közölhető adat.

Megjegyzés: Belföldön termelt borok.

Forrás: AKI PÁIR

10. táblázat: **A földrajzi jelzés nélküli és az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott KÜLFÖLDÖN értékesített borok mennyisége és feldolgozó értékesítési ára**

Megnevezés		Mértékegység	2023. január	2024. január	2024. január/ 2023. január (százalék)
Fehér	Földrajzi jelzés nélküli	hektoliter	...	5 590	...
		HUF/hektoliter	...	38 607	...
	Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott	hektoliter	29 311	23 984	81,82
		HUF/hektoliter	24 679	28 158	114,09
Fehér összesen		hektoliter	32 655	29 573	90,56
		HUF/hektoliter	28 618	30 133	105,29
Vörös és rozé	Földrajzi jelzés nélküli	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
	Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott	hektoliter	6 351	6 152	96,86
		HUF/hektoliter	29 570	24 353	82,36
Vörös és rozé összesen		hektoliter	6 392	6 165	96,45
		HUF/hektoliter	29 779	24 436	82,06
Földrajzi jelzés nélküli bor összesen		hektoliter	...	5 603	...
		HUF/hektoliter	...	38 661	...
Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott bor összesen		hektoliter	35 663	30 135	84,50
		HUF/hektoliter	25 550	27 405	107,26
Földrajzi jelzés nélküli bor és oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott bor összesen		hektoliter	39 047	35 738	91,53
		HUF/hektoliter	28 808	29 181	101,29

... = Adatvédelmi korlátok miatt nem közölhető adat.

Megjegyzés: Belföldön termelt borok.

Forrás: AKI PÁIR

11. táblázat: **Az oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel ellátott BELFÖLDÖN értékesített borok mennyisége és feldolgozó értékesítési átlagára**

Megnevezés	Bortípus	Mértékegység	2023. január	2024. január	2024. január/ 2023. január (százalék)
Tokaji OEM	Fehér	hektoliter	482	735	152,27
		HUF/hektoliter	133 275	138 419	103,86
Egri OEM	Fehér	hektoliter	809	659	81,45
		HUF/hektoliter	59 708	68 532	114,78
	Vörös és rozé	hektoliter	1 780	1 488	83,59
		HUF/hektoliter	58 033	62 172	107,13
Mátrai OEM	Fehér	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
	Vörös és rozé	hektoliter	–	...	...
		HUF/hektoliter	–	...	...
Villányi OEM	Fehér	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
	Vörös és rozé	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
Balatonboglári OEM	Fehér	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
	Vörös és rozé	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
Kunsági OEM	Fehér	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
	Vörös és rozé	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
Egyéb OEM	Fehér	hektoliter	8 186	4 931	60,24
		HUF/hektoliter	21 599	29 060	134,54
	Vörös és rozé	hektoliter	10 058	219	2,18
		HUF/hektoliter	15 292	32 281	211,10

... = Adatvédelmi korlátok miatt nem közölhető adat.

Megjegyzés: Belföldön termelt borok.

Forrás: AKI PÁIR

12. táblázat: **Az oltalom alatt álló eredetmegjelöléssel ellátott KÜLFÖLDÖN értékesített borok mennyisége és feldolgozó értékesítési ára**

Megnevezés	Bortípus	Mértékegység	2023. január	2024. január	2024. január/ 2023. január (százalék)
Tokaji OEM	Fehér	hektoliter	1 612	1 370	84,95
		HUF/hektoliter	86 832	82 854	95,42
Egri OEM	Fehér	hektoliter	874	248	28,37
		HUF/hektoliter	75 587	62 036	82,07
	Vörös és rozé	hektoliter	560	...	...
		HUF/hektoliter	60 543	...	...
Mátrai OEM	Fehér	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
	Vörös és rozé	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
Villányi OEM	Fehér	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
	Vörös és rozé	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
Balatonboglári OEM	Fehér	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
	Vörös és rozé	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
Kunsági OEM	Fehér	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
	Vörös és rozé	hektoliter	129	...	...
		HUF/hektoliter	38 672	...	...
Egyéb OEM	Fehér	hektoliter	...	...	...
		HUF/hektoliter	...	...	...
	Vörös és rozé	hektoliter	2 345	...	...
		HUF/hektoliter	29 627	...	...

... = Adatvédelmi korlátok miatt nem közölhető adat.

Megjegyzés: Belföldön termelt borok.

Forrás: AKI PÁIR

13. táblázat: Magyarország borkülkereskedelme mennyiségben kifejezve

Megnevezés		Export mennyisége			Import mennyisége		
		2022. I–XI.	2023. I–XI.	Változás	2022. I–XI.	2023. I–XI.	Változás
		ezer hl	ezer hl	százalék	ezer hl	ezer hl	százalék
Palackos	Fehér	246,16	206,42	83,86	35,71	34,41	96,34
	Vörös és rozé	69,18	72,26	104,45	22,77	19,26	84,58
	Összesen	315,34	278,68	88,37	58,48	53,67	91,76
Lédig	Fehér	678,93	570,20	83,99	0,51	0,77	151,35
	Vörös és rozé	82,68	79,26	95,87	0,11	0,52	485,43
	Összesen	761,60	649,46	85,28	0,61	1,29	209,79
Palackos és lédig kiszerezés összesen		1076,94	928,14	86,18	59,10	54,95	92,98

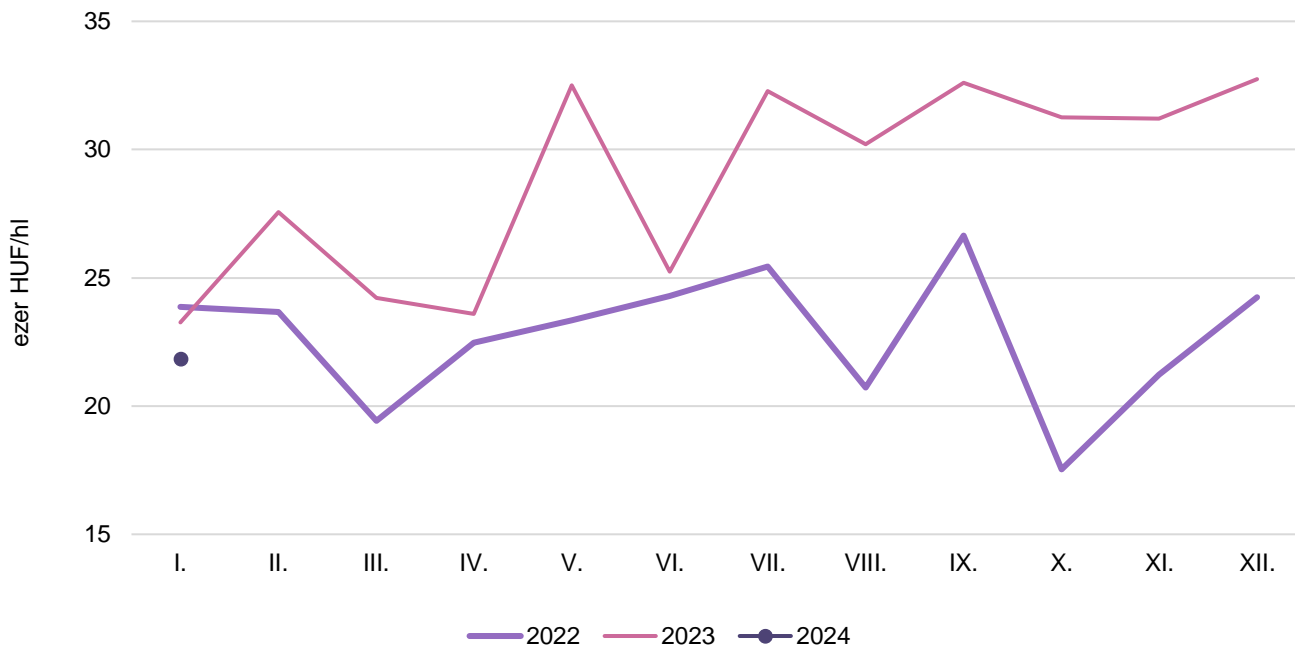
Forrás: KSH

14. táblázat: Magyarország borkülkereskedelme értékben kifejezve

Megnevezés		Export értéke			Import értéke		
		2022. I–XI.	2023. I–XI.	Változás	2022. I–XI.	2023. I–XI.	Változás
		milliárd HUF	milliárd HUF	százalék	milliárd HUF	milliárd HUF	százalék
Palackos	Fehér	17,59	15,94	90,66	1,63	1,72	105,50
	Vörös és rozé	3,84	3,68	95,83	2,21	2,11	95,41
	Összesen	21,42	19,62	91,59	3,84	3,83	99,69
Lédig	Fehér	15,93	13,94	87,50	0,14	0,15	109,56
	Vörös és rozé	2,04	2,04	99,63	0,02	0,04	223,73
	Összesen	17,97	15,97	88,88	0,15	0,19	121,70
Palackos és lédig kiszerezés összesen		39,39	35,59	90,35	4,00	4,02	100,53

Forrás: KSH

8. ábra: **Az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott fehérborok feldolgozó értékesítési ára Magyarországon (2022–2024)**



Forrás: AKI PÁIR

9. ábra: **Az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott vörös- és rozéborok feldolgozó értékesítési ára Magyarországon (2022–2024)**



Forrás: AKI PÁIR

